

حروفی که نوشته شده ولی نباید خوانده شوند

سوالات ابتدایی درس

۱. چه حروفی از حروف الفبا در قرآن کریم ناخوانا واقع می‌شوند؟
۲. مواردی که در کتابت قرآن کریم حرفی نوشته شده است ولی خوانده نمی‌شود را بیان کنید.
۳. تعریف هر یک از «همزه وصل، همزه قطع، الف جمع یا فارقه» را بیان کنید.
۴. نحوه خواندن همزه وصل در ابتدای کلمات را بیان کنید.

شروع درس

در قرآن کریم گاهی به حروفی بر می‌خوریم که نوشته شده اند ولی نباید خوانده شوند که به آنها «حروف ناخوانا» می‌گویند (مثل واو در کلمه «خواهر» که نوشته شده ولی خوانده نمی‌شود).

حروف ناخوانا در قرآن فقط از حروف «و - ل - ی» می‌باشد که البته خود این حروف ناخوانا به دو دسته تقسیم می‌شوند: «۱. حروفی که همیشه ناخوانا هستند ۲. حروفی که بعضی وقت‌ها ناخوانا هستند». در ادامه به بررسی موارد هر یک از این دو دسته به صورت تفصیلی می‌پردازیم.

«حروفی که همیشه ناخوانا هستند»

۱. پایه و کرسی همزه «و - ؤ - ئ»

همزه در نگارش اولیه عرب شکل خاصی نداشت بلکه به این صورت بود که در ابتدای کلمه به صورت «الف» (۱) و در وسط و آخر کلمه با توجه به حرکت خودش یا حرکت حرف ماقبلش، آن را به یکی از صورت‌های «- و - ی» می‌نوشتند (مثل «سال، باری، مومن» که خوانده می‌شوند «سَأَلَ، بَارِيُّ، مُؤْمِنٌ»). بعدها که قرآن را برای صحیح قرائت کردن علامت گذاری کردند، برای همزه شکل «ء» را وضع نمودند و آن را روی سه حرف مذکور قرار دادند یعنی به این صورت «أ - ؤ - ئ» تا قاری قرآن همزه بودن این سه حرف را تشخیص دهد. بنابراین طبق نگارش امروزی، سه حرف «ا - و - ی» ای که کرسی همزه هستند دیگر خوانده نمی‌شوند، مثل:

سَأَلَ - أَمْرَثُ - قُرِئَ - تُؤْتُونَ - أَبَتِ

نکته (۱): گاهی نیز یاء غیر آخر (ی) پایه و کرسی همزه واقع می‌شود که در این صورت نقطه‌های آن را نمی‌نویسند، مثل:

تُسَلِّلُونَ - شَانِئَكَ - أَنِئِهُمْ - حِئْكَ

نکته (۲): در قرآن‌های با رسم الخط عثمان طه، همزه مکسور را زیر حرف نوشته اند، مثل **إِنَّ**.

نکته (۳): اگر همزه بدون کرسی باشد، حروف «ا، و، ی» ماقبل یا مابعد آن خوانده می‌شود، مثل:

(۱): در درس اول نیز به این مطلب اشاره ای کردیم.

يَشَاءُ - شَيْءٌ - بَأْءُو - ءَانِيَةٌ

۲. «واو» و «ياء» ای که به صورت الف مددی خوانده می شوند

در قرآن کریم به مواردی بر می خوریم که الف مددی آن ها به صورت «واو» یا «ياء» نوشته شده است مثل «صلوة - موسى» که خوانده می شوند «صلوة - موسا». در این موارد باید دقیق کنید که این واو و ياء را به صورت الف بخوانید. البته در قرآن های با رسم الخط عثمان طه، بر روی این دو حرف در صورتی که در اصل الف مددی باشند، الف کوچکی قرار داده اند (ـو، ـی) تا قاری قرآن متوجه تلفظ صحیح آنها باشد، مثل **صلوة**.

موارد واو: در قرآن فقط هشت کلمه هستند که الف مددی آنها به صورت واو نوشته شده است و آن هشت کلمه عبارتند از: **صلوة، زَكْوَة، حَيَّة، رِبْوَا، بِالْغَدْوَة، كِمْشَكُوَة، النَّجْوَة، مَنَوَّةٌ**.

نکته: از این هشت کلمه، چهار کلمه آن در جاهای مختلف قرآن آمده است ولی چهار کلمه دیگر فقط در آیات معینی هستند که عبارتند از: **بِالْغَدْوَة** -- (انعام/۵۲)(کهف/۲۸)، **كِمْشَكُوَة** -- (نور/۳۵)، **النَّجْوَة** -- (غافر/۴۱) و **مَنَوَّة** -- (نجم/۲۰).

موارد ياء: موارد ياء در چند کلمه محدود نمی شود که بخواهیم آنها را بیان کنیم ولی برای شناخت «ياء» ای که به صورت الف مددی باید خوانده شود، از آنجا که بالای آن ياء یک الف کوچک قرار داده شده (در رسم الخط عثمان طه)، در تشخیص آن دچار مشکل نمی شوید.

مثال: سَعَى - مَسَّى - الْهَدَى - أَهْدَى - صَلَى - كُبَرَى - مُوسَى - مَتَّى - حَتَّى

نکته: در قرآن های با رسم الخط عثمان طه، وقتی الف مددی به صورت ياء غیر آخر (ی) نوشته می شود، نقطه آن را نمی نویسند، مثل:



نکته پایانی: در صورتی که واو و ياء متحرک باشند و یا قبل و بعد آنها الف مددی بیاید، آن واو و ياء قطعاً الف مددی نبوده و خوانده می شوند، مثل: **صَلَوَاتُ - سُقْيَهَا**.

۳. الف جمع «وا»

در صورتی که فعلی به واو جمع ختم شود {مثل «فَعَلُوا» که صیغه جمع مذکر غایب است} و بعد از آن واو، ضمیری نیامده باشد، لازم است بعدش الفی آورده شود تا واو جمع با واو غیر جمع اشتباه نشود، مثل:

نَصَرُوا - فَرِحُوا - أَنْفَقُوا - تَعْنَوا - لَا تَهْتَدُوا

نکته (۱): به این الف، علاوه بر «الف جمع»، «الف فارقه» نیز می گویند چرا که این الف تمیز دهنده واو جمع از غیر جمع می باشد.

نکته (۲): استثناء در قرآن کریم به چند مورد بر می خوریم که بعد از واو جمع الفی نیامده، مثل **سَعْوُ** (۵/سیا)، **جَاءُو** (۱۶/یوسف).

نکته (۳) {مهم}: در قرآن به کلماتی بر می خوریم که حرف واو آخر آنها واو جمع نمی باشد و یا حتی از حروف ناخوانا می باشد ولی با این حال باز هم بعد از آن ها الف ناخوانا آمده است، مثل:

آشکُوا - نَبْلُوا - آتَوْكُوا - شُرَكُوا - لَيْرُبُوا

نکته (۴): در قرآن های با خط عثمان طه، برای راهنمایی قاری روی این الف جمع دایره کوچکی قرار داده اند (۲) تا دلالت بر عدم تلفظ این الف کند، مثل: **عَمِلُوا** - **أَقِيمُوا**.

۴. واو مذی (۲) در شش کلمه

در قرآن به شش کلمه بر می خوریم که با واو مذی نوشته شده اند ولی واو مذی آنها خوانده نمی شود. برای این کلمات قاعده ای بیان نکرده اند لذا لازم است که آن ها را حفظ کنید. در زیر نحوه نوشت و خواندن این شش کلمه را بیان خواهیم کرد:

نوشته شده: أُولَى - أُولُوا - أُولَاتِ - أُولَاءِ - أُولَئِكَ - سَأُورِيكُمْ
خوانده می شود: الْأَلْوَى - الْأَلْوَاتِ - الْأَلْوَاءِ - الْأَلْئَكَ - سَأُورِيكُمْ

نکته : در قرآن های با خط عثمان طه، برای راهنمایی قاری روی این واو های ناخوانا دایره کوچکی قرار داده اند (۲) تا دلالت بر عدم تلفظ این دو حرف کند، مثل: **أُولَى** - **أُولُوا**.

نکته (۲) (مهم): در بعضی کلمات نیز «الف» و «باء» ناخوانا بدون قاعده آمده است، مثل:
مِائَةٌ - إِلَيْيِدٍ - أَفَإِيْنِ - جِائِيْءٍ - لِشَائِيْءٍ - تَائِيْسُوا - يَائِيْسُوا - لَا إِذْبَحَنَّةٌ^۲

البته این جا نیز در رسم الخط عثمان طه، بر روی حروف ناخوانا «۲» را قرار داده اند. پس نگرانی از بابت تشخیص این حروف نداشته باشید.

«حروفی که بعضی وقت ها ناخوانا هستند»

۱. همزه وصل در وسط کلام «....ا....»

تلفظ کلماتی که ابتدای آنها ساکن باشد، مشکل و یا غیر ممکن است مثل «نُصْرُ، هُبْطُ». برای سهولت و امکان پذیر شدن تلفظ چنین کلماتی، از الف متحرکی به نام «همزه وصل» کمک می گیرند به این صورت که آن را در ابتدای کلمه قرار می دهند تا مشکل ساکن بودن ابتدای آنها بر طرف شود مثل «أَنْصُرُ، إِهْبَطُ».

همزه وصل: الف متحرکی است که در ابتدای کلام خوانده می شود ولی در وسط کلام خوانده نمی شود.
توضیح بیشتر: منظور از «در ابتدای کلام» این است که شما {بعد از تجدید نفس یا ...} می خواهید شروع به قرائت کنید و اوّلین کلمه ای را که می خواهید بخوانید دارای همزه وصل است {مثل أَذْخُلُوا ...}؛ و منظور از «در وسط کلام» این است که کلمه دارای همزه وصل در ابتدای قرائت شما قرار نگرفته است {مثل يَأْتِيْ ...}.

در مقابل همزه وصل، همزه دیگری به نام «همزه قطع» می باشد که چه در ابتدای کلام {مثل آزْسْلَنَا ...} و چه در وسط کلام خوانده می شود {مثل لَقَدْ آزْسْلَنَا}.

(۱): کلمه «أُولَئِكُمْ» نیز در حکم «أُولَئِكَ» می باشد.

(۲): زیر حرفی که خوانده نمی شود خط کشیده شده تا راحت تر قابل تشخیص باشد.

نکته: در قرآن های با رسم الخط عثمان طه، برای راهنمایی قاری، روی^۱ الفی که همزه قطع است، همزه (آ) و روی الفی که همزه وصل است، صاد کوچک (آ) قرار داده اند (مثل آثی امْرُ اللَّهِ).

نحوه خواندن همزه وصل در ابتدای کلمه ها

همزه وصل در ابتدای هر سه نوع کلمه یعنی « فعل »، « اسم » و « حرف » می آید:

- در حروف: همیشه « مفتوح » می باشد (مثل الکتاب -- الکتاب)؛

نکته: تنها حرفی که دارای همزه وصل می باشد، « ال » تعریف است.

- در اسماء: همیشه « مكسور » می باشد (مثل ابن، اشم -- ابن، اشم)؛

در افعال: در افعال کار کمی سخت تر می شود. برای اینکه بدانیم همزه دارای چه حرکتی است، باید به دو مین حرف بعد از همزه نگاه کنیم؛ اگر مفتوح یا مكسور بود، همزه وصل با كسره خوانده می شود (مثل انصر -- افتح، اضرب، انصر -- افتح، اضرب، انصر) و اگر ضمه بود، همزه وصل با ضمه خوانده می شود (مثل انصر -- انصر).

تمرین: لطفاً حرکت همزه وصل در عبارات زیر را بباید و سپس هر عبارت را به صورت شمرده بخوانید:

الرَّحْمَنُ - أَسْتَغْفِرُ لَهُمْ - أَذْعُوا رَبَّكُمْ - أَنْفَرُوا خِفَافًاً - الْشَّمْسُ وَ الْقَمَرُ - أَنْظُرْ - أَسْتَبَدَّلَ

چند نکته:

- در پنج فعل « أَقْصُوا، إِبْتُوا، إِمْشُوا، إِمْضُوا، إِئْتُوا »، همزه وصل آنها {در صورت ابتدای کلام بودن} به كسره خوانده می شود؛ چون اصل این افعال « أَقْضِيُوا، إِبْنِيُوا، إِمْشِيُوا، إِئْتِيُوا » بوده است.^۲.
- همزه ساکن در کلمات « إِئْتُوا، إِئْتُونِي، إِئْتِيَا، إِئْتِتِ، إِئْدَنْ » در صورت وصل به ما قبل، به صورت همزه و در صورت ابتداء به کلمه، به صورت یاء مددی خوانده می شوند^۳ یعنی به این شکل « إِيْتُوا، إِيْتُونِي، إِيْتِيَا، إِيْتِتِ، إِيْدَنْ ».
- همزه ساکن در کلمه « أُؤْتَمِنَ » نیز در صورت وصل به ما قبل، به صورت همزه و در صورت ابتداء به کلمه، به صورت واو مددی خوانده می شود^۴ یعنی به شکل « أُوْتَمِنَ ».

(۱): البته لازم به ذکر است که اگر همزه قطع مكسور باشد، همزه را زیر آن می گذارند؛ یعنی به صورت « إِ ».

(۲): چون دانستن علت تغییرات و علت توجه به اصل کلمه در حرکت دهی به همزه وصل و ...، کمی آشنایی با قواعد زبان عربی می خواهد، لذا از بیان آن خودداری می کنیم. البته شما می توانید صرفاً با حفظ این چند مورد نیاز خود را برطرف کنید.

(۳): زیر همزه محل بحث خط کشیده شد تا راحت تر تشخیص داده شود.

(۴): البته منظور این نیست که خود همزه را به صورت یاء مددی باید خواند، بلکه منظور این است که در چنین حالتی (فقط در همین کلمات) همزه ساکنه تبدیل به یاء مددی می شود.

(۵): در اینجا نیز منظور این نیست که خود همزه را به صورت واو مددی باید خواند، بلکه منظور این است که در چنین حالتی (فقط در همین کلمه) همزه ساکنه تبدیل به واو مددی می شود.

۲. حروف مذی نزد همزه وصل «ـ، ـی، ـو + آ»

اگر حروف مذی که ذاتاً ساکن می باشند، به همزه وصل برسند (یعنی بعدشان همزه وصل بباید)، میان حروف مذی و حرف بعد از همزه وصل {که همیشه ساکن یا مشدد است} التقاء ساکنین پیش می آید که برای رفع این التقاء ساکنین، حروف مذی خوانده نمی شوند، مثلًا:

وَإِذَا الْجِبَالُ – {خوانده می شود} – وَإِذْلِجَبَالُ
فِي الْمَدِينَةِ – {خوانده می شود} – فِي الْمَدِينَةِ
ذُو الْعَرْشِ – {خوانده می شود} – ذُلْعَرْشِ

نکته (۱): در درس نهم، بحث التقاء ساکنین را به طور مفصل بیان خواهیم کرد.

نکته (۲): در قرآن های با رسم الخط عثمان طه {و همچنین مابقی رسم الخط های عربی} هیچ نشانه ای در نگارش نیست تا میان حروف مذی خوانا و ناخوانا تمیز داده شود و قاری باید با قاعده ای که بیان شد آشنایی داشته باشد {و یا اینکه عرب زبان باشد} تا بفهمد که در این موقع نباید حروف مذی را بخواند.
تمرین: لطفاً عبارات زیر را با توجه به قاعده ای که بیان شد به صورت شمرده بخوانید:

جَعَلْنَا الْأَنْهَارَ – رَبَّنَا الْكِشْفَ – ذَوِي الْقُرْبَى – أُوتُوا الْكِتَابَ – إِلَى الْحَوْلِ – تَكْتُمُوا الْحَقَّ

۳. لام «ال» تعریف نزد حروف شمسی

«ال» تعریف دارای دو حرف «الف» و «لام» می باشد که الف آن همزه وصل است {پس در اول کلام خوانده می شود و در وسط کلام خوانده نمی شود} و لام آن نیز دو حالت دارد:

• نزد ۱۴ حرف قمری (عجبنا که خوف حق غمی): اظهار^۳ می شود;

• نزد ۱۴ حرف شمسی (مابقی حروف^۴): تبدیل به همان حروف شده و در آنها ادغام می گردد.

نکته: زمانی که ما بعد لام، حروف شمسی قرار بگیرد، برای راهنمایی قاری لام را بدون علامت سکون و در عوض حرف بعدی را مشدد نوشه اند تا نشانه عدم تلفظ لام و ادغام کامل آن در حرف بعدی باشد.

مثال: وَالشَّمِسِ – عَلَى الْتَّلَاثَةِ – إِنَّ السَّاعَةَ – مِنَ الرَّحْمَةِ – تَأْتِيهِمُ الْبَيْنَةُ – أُوتُوا الْكِتَابَ.

نکته (۲): دقیق کنید که حرف لام در کلمات زیر، لام تعریف نبوده و باید خوانده شوند^۵:

وَالْتَّفَتَ – يَوْمَ الْتَّقَى – فَالْتَّمِسُوا – إِذْ الْتَّقِيْمُ – فَالْتَّقَمَهُ – الْسِّنَتِكُمْ

(۱): با ۱۴ حرف قمری یک عبارت تشکیل داده اند تا راحت تر به یاد بمانند. شما می توانید عبارت مورد نظر خودتان را بسازید و آن را به یاد بسپارید.

(۲): یعنی «به صورت طبیعی و بدون هیچ تصرفی» خوانده می شود.

(۳): با ۱۴ حرف شمسی نیز می توان عباراتی را ساخت؛ مثلاً عبارت «شنل زردست» کمی معروف است. در این عبارت ۸ حرف وجود دارد که اگر دیگر شکل های نوشتنی «ز» (یعنی ذ، ظ، ض)، «س» (یعنی ص، ث) و «ت» (یعنی ط) را نیز حساب کنید، ۱۴ حرف شمسی را در بر می گیرد.

(۴): اگر با ادبیات عرب کمی آشنایی داشته باشید، می توانید تشخیص دهید که چرا این ها لام تعریف نیستند ولی در هر حال اگر آشنایی ندارید و علاقه ای هم به یادگیری ندارید، این کلمات را حفظ کنید تا وقتی با آن ها برخورد کردید با لام تعریف اشتباهشان نگیرید.

۴. الف بعد از تنوین فتحه در حالت وصل

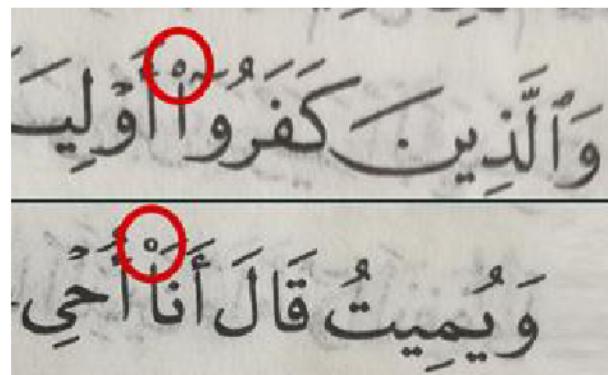
همانطور که در مبحث «تنوین» بیان کردیم، بعد از تنوین فتحه الفی قرار داده اند (البته به جز مواردی که ذکر شد) تا راهنمای قاری باشد برای اینکه در صورت وقف، تنوین فتحه تبدیل به الف می شود! بنابراین این الف در حالت وصل به کلمه ما بعد خوانده نمی شود {مثل «أَرْسَلْنَا نُوحًا وَ إِبْرَاهِيمَ»} ولی در هنگام وقف این الف به صورت الف مذکور خوانده می شود (یعنی «أَرْسَلْنَا نُوحًا»).

۵. الفی که در حالت وصل خوانده نمی شود

در قرآن کریم به هفت کلمه بر می خوریم که آخر آنها به الف مذکور ختم می شود. این کلمات در حالت وقف همانگونه که نوشته شده خوانده می شوند ولی در حالت وصل به مابعد، الف مذکور آن ها خوانده نمی شود. این هفت کلمه عبارتند از:

- (احزاب/۱۰): «الظُّلُونَ» --{که در حالت وصل خوانده می شود}-- «الظُّلُونَ»؛
- (احزاب/۶۶): «الرَّسُولَا» --{که در حالت وصل خوانده می شود}-- «الرَّسُولَ»؛
- (احزاب/۶۷): «السَّبِيلَا» --{که در حالت وصل خوانده می شود}-- «السَّبِيلَ»؛
- (دھر/۴): «سَلَاسِلَا» --{که در حالت وصل خوانده می شود}-- «سَلَاسِلَ»؛
- (دھر/۱۵): «قَوَارِيزَا» --{که در حالت وصل خوانده می شود}-- «قَوَارِيزَ»؛
- (کهف/۸/۳): «لَكِنَّا» --{که در حالت وصل خوانده می شود}-- «لَكِنَّ»؛
- (در آیات مختلف): «أَنَا» --{که در حالت وصل خوانده می شود}-- «أَنَّ»؛

نکته(۱): در قرآن های با رسم الخط عثمان طه، بر روی الف این کلمات علامتی را قرار داده اند که تقریباً همانند علامت «^۲» (که بالای حروف ناخوانا گذاشته شده) می باشد منتها با کمی تفاوت تا قاری قرآن متوجه شود که این الف همیشه ناخوانا نیست. برای بهتر متوجه شدن این تفاوت به عکس زیر دقت کنید:



(۱): در درس دهم مباحث مربوط به چگونگی وقف مفصلآ بیان خواهد شد.